## De la Nive au littoral basque

58

Retrouvez l'ensemble des itinéraires dans >> disponible dans les Offices de Tourisme

NIV **2** 

**FACILE** 

## TOUR DU XOLDO XOLDOKO ITZULIA



Vue aérienne de Biriatou

Apartir du village de Biriatou, qui vaut à lui seul le détour, partez à l'assaut des collines basques. Outre les vues magnifiques sur le littoral, vous y ferez certainement la rencontre des pottoks, des brebis et des vautours fauves.

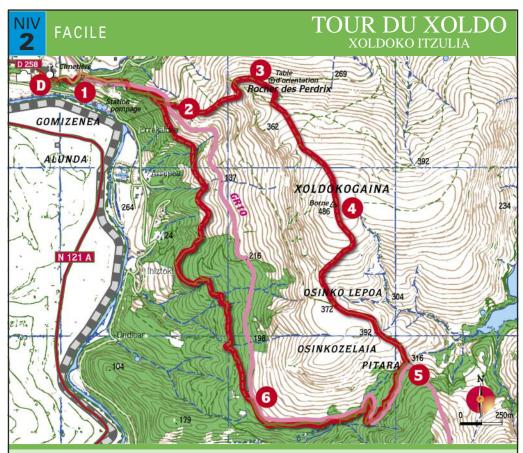
Au départ du parking de Biriatou, traverser le village en passant devant le fronton pour bifurquer à gauche et emprunter ensuite le chemin d'Arruntz. Tourner ensuite à droite GR°10. Au niveau de la ligne électrique, bifurquer à gauche 2 602625-4798372 vers le rocher des Perdrix où on aura un premier aperçu du panorama sur la côte basque. Suivre le balon40 lisage 3 603133-4798531 pour une montée vers le Xoldokogaïna thoo 4 603645-4797807 qui sera le point culminant du circuit et la fin de la partie la plus difficile. Le paporama sur la câte de la partie la plus difficile. Le paporama sur la câte de la partie la plus difficile.

minant du circuit et la fin de la partie la plus difficile. Le panorama sur le littoral et la Rhune est superbe et vous verrez certainement des vautours fauves. Le reste du circuit est plus facile : descente vers le col d'Osin puis le col des Poiriers 6 604069-4796826 où vous rencontrerez sûrement des pottoks. Tourner à droite pour suivre le GR®10 dans les boisements de chênes et de résineux. A la sortie de la forêt, prendre à 1h40 gauche 6 603133-4796619 pour em-

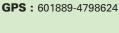
prunter un cheminement qui descend doucement en offrant quelques vues intéressantes sur la vallée de la Bidassoa. Suivre le balisage jusqu'au niveau de la ligne électrique 2 et prendre à gauche pour un retour au village.



Rocher des Perdrix



Parking Biriatou-centre





2h30











**№** 1 490 m

#### A ne pas manquer

- Panoramas
- Table d'orientation
- Points de vue remarquables sur la côte basque
- Village de Biriatou

#### BIRIATOU - BIRIATU

En plein cœur du Pays Basque, à l'intersection des provinces du Labourd, du Guipuzcoa et de la Navarre, Biriatou joue pleinement le rôle de trait d'union entre le Nord et le Sud et assure, par ailleurs, l'accompagnement naturel d'une zone urbaine vers le milieu rural.

Biriatou, adossée à la montagne, enlacée par la Bidassoa qui forme sa limite géographique avec l'Espagne, vous invite, à deux pas de la Côte Atlantique, à l'émotion des paysages magnifiques et à la rencontre des gens d'ici ou d'ailleurs qui ont su préserver, au fil du temps, un coin savoureux fait de nature sauvage malgré l'appel inévitable à la modernité et au développement. On y trouve une terre contrastée et authentique où l'homme laisse le temps au temps, la vie et les coutumes des Basques étant imprégnées d'un lien très fort qui associe les éléments, les lieux et les traditions.

Du haut du Xoldokogaïna saute aux yeux le charme bucolique de la vallée de la Bidassoa. Nous ne sommes plus au temps des contrebandiers d'antan et la montagne est désormais un lieu privilégié de détente alors que la Bidassoa s'abandonne au plaisir des amoureux de la pêche.

L'arrière pays est incontestablement un complément idéal de

Renseignements complémentaires auprès de :

Mairie

Le Bourg - 64700 BIRIATOU

Tél: 05 59 20 37 51



## **GUIDES RANDO 64**

à pied, en vtt ou à cheval, découvrez le Béarn et le Pays basque!

## BIEN CHOISIR VOTRE RANDONNÉE

### **Niveaux**

Le dénivelé indiqué sur les fiches représente le total des montées. Les temps de parcours sont calculés sans les arrêts.

Les randonnées pédestres sont classées par ordre de difficultés et différenciées par des couleurs dans la fiche pratique de chaque circuit.

Nous suivons en cela, les recommandations de la FF Randonnée.

Très facile moins de 2 h de marche Idéale à faire en famille, sur des chemins bien tracés.

Facile moins de 3 h de marche Peut être faite en famille. Sur des chemins,

avec quelquefois des passages moins faciles.

**Moyen** moins de 4 h de marche. Pour randonneur habitué à la marche. Avec quelquefois des endroits assez sportifs ou des dénivelées.

**Difficile** plus de 4 h de marche. Pour randonneur expérimenté et sportif. L'itinéraire est long ou difficile (dénivelé, passages délicats), ou les deux à la fois.

**Durée de la randonnée**: La durée de chaque circuit est donnée à titre indicatif. Elle tient compte de la longueur de la randonnée, des dénivelées et des éventuelles difficultés.



Une photo locale des sentiers ou balisage

## **Balisage**

Suivez le balisage pour rester sur le bon chemin

Balisage des sentiers	Sentiers de pays et PR®	GR®
Bonne direction		
Tourner à gauche	=	L
Tourner à droite	F	-
Mauvaise direction	×	×

GR®, GRP® et PR® sont des marques déposées par la Fédération Française de Randonnée Pédestre.

## Votre avis sur nos sentiers - Ecoveille®

Les itinéraires que nous vous proposons ont fait l'objet de la plus grande attention. Vos impressions et observations sur l'état de nos chemins, nous intéressent et nous permettent de les maintenir en état. Nous vous invitons pour nous communiquer vos remarques à contacter le Syndicat Nive-Nivelle au 05 59 93 90 86

Vous pouvez télécharger la fiche Ecoveille® sur **www.rando64.com/ecoveille** Vous pourrez vous y procurer une fiche d'observation Ecoveille®.

## **Recommandations utiles**

Météo 08 92 68 02 64

Appel d'urgence européen 112

Parcourir les chemins de la Nive au littoral basque nécessite d'adopter un comportement respectueux envers la nature, les hommes et femmes qui font vivre ce territoire.

Il est important que quelques règles soient respectées.

#### Préservez la nature

- Munissez-vous d'un sac pour emporter vos déchets
- Respectez la faune et la flore
- Restez sur les sentiers balisés

#### Préservez-vous

- Ne partez pas sans le matériel nécessaire
- Evitez de partir seul
- Ne buvez pas l'eau des ruisseaux
- Renseignez-vous sur la météo

## Respectez les activités et les hommes

- Pensez à refermer les barrières
- Evitez de partir en randonnée avec votre chien. Dans tous les cas, tenez-le en laisse
- Les feux sont interdits
- Respectez les propriétés privées qui bordent les itinéraires

## Labels randos

#### Itinéraires labellisés PR®:

Avec ce label la FF Randonnée agrée un certain nombre d'itinéraires pédestres en fonction de critères de qualité. Le choix se fait en fonction de critères d'agréments, techniques, touristiques et environnementaux. (Plus d'info sur www.ffrandonnee.fr)

# Coordonnées GPS des itinéraires

Pour chaque itinéraire sont fournies les coordonnées GPS des points d'étape du parcours.

Le format de référence est le suivant :

**WGS 84 - UTM 30T** 

#### Attention!

En période de chasse à la palombe (octobre à novembre), aux battues toute l'année et en période d'écobuage (décembre à mars), certains circuits sont à éviter.